

GAZETA LWOWSKA.

Z Dodatkiem tygodniowym i Dziennikiem urzędowym codziennym, tudzież Rozmaitościami co Srody, kosztuje w prenumeracie: Bez poczty: kwartalnie 3 zlr. 45 kr., miesięcznie 1 zlr. 20 kr. Z pocztą: kwartalnie 4 zlr. 30 kr., miesięcznie 1 zlr. 35 kr. — Insercyja od wiersza w półkolumnie (drukem garmont) po raz pierwszy 4 kr., następnie po 2 kr. m. k.

Reklamacye są wolne od opłaty pocztowej.

PRZEGLĄD.

Monarchya Austryacka. — Ameryka. — Francya. — Belgia. — Szwajcarya. — Włochy. — Rosya. — Turcya. — Azya. — Doniesienia z ostatniej poczty. — Wiadomości handlowe. — Kronika.

Monarchya Austryacka.

Rzecz urzędowa.

Dyrekcya banku uznała za rzecz stosowną przedłużyć termin ściągania z obiegu banknotów na 10 zlr. formy V oznaczony pierwotnie na dzień 1. stycznia 1857, aż do 31. marca 1857.

Pomienione banknoty będą przeto przyjmowane aż do powyższej wymienionej terminu w drodze wypłaty i wymiany, a) we wszystkich kasach bankowych w krajach koronnych tudzież w podrzędnych kasach wymiany banknotów w Lublanie, Klagenfurcie, Gorcyi, Salzburgu, Czerniowcach i w Krakowie; b) w kasach bankowych w Wiedniu.

Co się niniejszem podaje do powszechnej wiadomości, Lwów 1. stycznia 1857.

Wiedeń, 30go grudnia. Dnia 31. grudnia 1856 wyjdzie z c. k. nadwornej i eraryalnej drukarni w Wiedniu i będzie rozsyłany *rejestr treści* wydanych w grudniu 1856 zeszytów dziennika ustaw państwa, — tudzież do upłynionego rocznika 1856 dziennika ustaw państwa, — oprócz tytułu, *podwojne repertoryum*, z których jedno zawiera *chronologiczny* a drugi *alfabetyczny* spis ustaw i rozporządzeń jakie umieszczone są w LVII zeszytach wydanych w roku 1856.

Sprawy krajowe.

(Łaska cesarska Trevisanon. — Pobyt Ich Mości Cesarstwa w Wenecyi. — Adres dziękczynny akademii sztuk pięknych w Wenecyi.)

— Gmina Serravalle w prowincyi Treviso przeznaczyła roku 1852 tamtejsze niegdyś klasztorne zabudowanie Sta. Giustina na wojskowy wyższy zakład wychowawczy, i zobowiązała się oraz do odnowienia go własnym kosztem.

Na pokrycie tych kosztów musiała gmina Serravalle zaciągnąć w prowincyi Treviso pożyczkę 180.000 lirów, której spłata przyszlaby z wielką trudnością gminie i tak już nie bardzo zamożnej.

Tym szczególnym aktem łaski wyświadczonej podczas obecnego pobytu Jego c. k. apost. Mości w Wenecyi, uwolniono gminę Serravalle najtąskawiej od spłaty zalegającej kwoty 180.000 lirów, i na mocy najw. rozporządzenia ma skarb publiczny wypłacać ją na rachunek prowincyi Treviso. Jego c. k. apost. Mość uświetniając tytuł łaskami i względami miłościwego pobytu Swój w prowincjach włoskich, wyświadczył w szczególności i mieszkańcom gminy Serravalle dobrodziejstwo przyczyniające się do pożądanego rozwoju jej materialnego, i które zachowa w gminie tej niewygasną i wdzięczną pamięć pobytu Monarchy we Włoszech.

— Wycieczka J. M. Cesarza do Werony osobnym pociągiem — Cesarz wyjechał o godzinie 1. a powrócił o 7. wieczór — wywołała w Wenecyi rozmaite pogłoski; mówiono, że Jego Excelencya marszałek Radetzky zachorował nagle niebezpiecznie, i tym podobne rzeczy. Najlepiej zbija tę pogłoskę doniesienie, że sędziwy marszałek przybył właśnie w najlepszym zdrowiu do Wenecyi i będzie zapewne towarzyszył Ich Mości Cesarstwu do Werony i Medyolanu. Dnia 21. wieczór odbyły się wreszcie odkładane oddawna w Wenecyi ognie sztuczne Stuwera na wielkiej lagunie przed Piazzetta. Niezliczone tłumy ludu zebrały się na to widowisko, i gdy Najjaśniejsze Państwo ukazali się na balkonie naprzeciw pałacu Dożów, powitano Ich hucznymi okrzykami.

— Jego c. k. Apost. Mość raczył na prośbę prezydenta c. k. akademii sztuk pięknych w Wenecyi, margrabi Selvatico przeznaczyć najtąskawiej dla tej akademii obrazy zakupione z galerji Manfrin'a. Adres dziękczynny, podany w tej mierze J. M. Cesarzowi przez J. E. namiestnika, hrabi Bissingen, jest treści następującej: Najjaśniejszy Panie!

Wieloliczne prawa W. C. Mości do wdzięczności Wenecyi urosły teraz bardziej jeszcze po wyświadczonej temu miastu nowej szczodrości, po tym darze podwójnym, jakim W. c. k. Apost.

Mość z bogactw raczyłeś akademię naszą obrazami klasycznymi, zakupionymi ze sławnej galerji manfrin'skiej.

Już wówczas, kiedy W. C. Mość raczyłeś przyzwolić na zakupno pewnej liczby tych malowideł dla naszego zbioru akademickiego, poczuwała się rada akademicka do szczerzej wdzięczności za tę znakomitą łaskę monarszą. Do uczuć tych przybyło jeszcze i wysokie uwielbienie, kiedy W. C. Mość raczyłeś zrobić ofiarę z własnego zamiłowania w obrazach tych zakupionych dla cesarskiego zbioru malowideł we Wiedniu, by Wenecyę i tem jeszcze uradować, co właściwie przeznaczonem było do przyozdobienia miasta stołecznego W. C. Mości.

Ten czyn tak wspaniały i wielce szlachetny, piękne te przymioty serca W. c. k. Apost. Mości, są nowym dowodem miłości dobroczynnej, jaką W. C. Mość zachowujesz dla Wenecyi. Rada akademicka składa więc tak w imieniu swoim, jak i w imieniu całego miasta u stóp wspaniałomyślnego Monarchy swego najszczerze wyrazy wdzięczności i uwielbienia za tę wielką łaskę w tej nadziei, że W. C. Mość raczysz je przyjąć ze zwykłą i znaną powszechnie zyczliwością.

(Podpisy radców akademickich.)

Ameryka.

(Czynność izby reprezentantów w Washingtonie. — Utarczki z Walkerem. — Rozmaite uchwały. — Spisek murzynów. — Obawa powstania Murzynów.)

Nowy Jork, 18. grudnia. W izbie reprezentantów w Washingtonie przyjęta została rezolucya przeciw przywróceniu handlu zbiegłych z Cayenny.

Okręt „Tennessee“ przywiózł z Nikaraguy następujące wiadomości: Po bitwach stoczonych w październiku pod Massayą i Grenadą wyruszyły zbrojne siły Kostaryki i zajęły San Juan del Sur, jako też gościniec przejazdowy. Ponieważ generałowi Hornsby udało się własnymi siłami wyprzeć ich z tego stanowiska, pospieszył mu na pomoc Waler, uderzył na Kostarykanów i wyparł ich z San Juan del Sur. Tworzywszy tym sposobem drogę powrócił Walker do Grenady, że miastu temu zagrażały znowu wojska sprzymierzonych, wysłł część swego wojska pod dowództwem pułkownika Jaques na jego obronę. Potem uderzył na Massayę, wyparł po części nieprzyciel z jego stanowisk i zburzył część miasta. Widząc jednak końcu, że niepodobna utrzymać się zarazem na gościńcu przejazdowym i w Grenadzie, postanowił Grenadę opuścić i spalić. Spalanie miasta poruczone zostało jednemu z oficerów jego, Hennigsewi, sam zaś Walker odprowadził swych rannych i chorych najsę Omotepec śród jeziora Nikaraguy. Kostarykanie podstąpili i Grenadę, i udało im się zająć małą twierdzę leżącą o pół milgielskiej od miasta nad jeziorem. Po każdej stronie twierdzy awili jedno działo i przecięli tym sposobem wszelką komunikacyjnędy miastem i paropływami. Gdy Henningsen z 400 ludzi zburzył po części Grenadę, odcięto mu odwrót, tak że musiał chronić się do kościoła leżącego w połowie drogi pomiędzy miastem i jeziorem. W chwili odejścia ostatnich wiadomości oblegane w tym kościele. Ale Benningsen miał podostatkem broni i unicyi i na wodzie niezbywało mu także. Walker zajął tymczasem San Juan del Sur i Virgen, dwa ostateczne punkta gościńca węgę od Cichego oceanu do jeziora Nikaraguy. A że oprócz o miał w swoim ręku wyspę Omotepec i kilka paropływów Gsposzycy, mógł z łatwością ściągnać posiłki do siebie albo też najgorszym razie ratować się ucieczką. Za wpływem prezydenta Rivas miały pojednać się wszystkie stronnictwa w Nikaragu.

— W konwe południowej odbyła się 10. b. m. gorąca debata nad wnioskiem Gouldinga o przywróceniu handlu niewolnikami, i w końcu zwyciężono ten wniosek przeważną większością głosów. Także wono rezolucyę względem projektu kolei żelaznej, została przyjęta; druga względem budowy tej strony pojedynczych państw wolała długą debatę i pozostała nierozstrzygnięta. — Okrętowy „Neptune“ złowit w przejeździe do Liverpoolu łódź tego statku „Lyonais“; była całkiem próżna.

Depesze pływające z południa wspominają zawsze jeszcze o niebezpieczeństwie rewolucyjnej niewolników. W niektórych okolicach panuje wibawa. Dziennik *Evansville Journal* (Indyana)

donosi o nadzwyczajnej trwodze w środkowych powiatach państwa Tennessee, a mianowicie w kopalniach żelaza nad rzekami Cumberland i Tennessee, gdzie pracuje 8 do 10.000 niewolników pod dozorem nielicznych białych. Pod Charksville miano odkryć przygotowania do buntu murzynów, który miał wybuchnąć 24go grudnia. Kilku z uwiezionych przyznało się. W okolicy Louise Furnase odkryto inny spisek; murzyni chcieli kościół wysadzić w powietrze i ukryli już beczułkę prochu pod sklepieniem kościoła. W Nashville wzmocniono policję i dozwolono aresztować każdego podejrzanego murzyna.

— W południowych prowincjach obawiają się zawsze jeszcze powstania niewolników. Tak między innymi ogłasza dziennik *Philadelphia Bulletin* następującą depeszę z Nashville (stolicy państwa Tennessee) z 10. grudnia: „Tutejsza rada miejska wydała dekret, który nakazuje podwajając strażę policyjną we dnie i w nocy, zabrania murzynom rozpraw publicznych i gromadzenia się po zachodzie słońca, i dozwala aresztować wolnych murzynów z innych hrabstw, jakoteż osiadłych tu wolnych murzynów, jeśli zachodzi jakiegokolwiek podejrzenie. Tak w mieście jak i na prowincyi panuje wielka obawa.“

Francya.

(Wiadomości bieżące. — Nowiny dworu. — Sprawa Neuenburska. — „Monitor“ ogłasza zebranie konferencyi.)

Paryż, 29. grudnia. Potwierdza się, że w pierwszych dniach stycznia odbędzie się posiedzenie rady państwa pod osobistą prezydencją Cesarza. — Zręczny modelista Stahl, który towarzyszył księciu Napoleonowi w ostatniej podróży, zdejmował niedawno model z dłoni, ręki i nogi Cesarzewicza nieprzebudziwszy go nawet. — Pojutrze wyprawi przeszło 3000 muzykantów i doboszów załogi noworoczną serenadę na dziedzińcu Tuileryów. — Rozdanie artykułów wygranych z loteryi na rzecz rodzin poległych i ranionych żołnierzy armii orientalnej odbędzie się 5. stycznia. Dokładną listę tych artykułów ogłosił temi dniami *Monitor*. — Feruk Khan, który jak wiadomo odpłynął z Konstantynopola okrętem „Roland“ do Marsylii, wiezie także własnoręczne pismo Szacha Persyi do Cesarza Napoleona. — Jak słychać, nadeszła tu rosyjska ratyfikacya ugody względem Bołgradu, i konferencya, jak zapowiedziano już, odbędzie jutro o godzinie 12. pierwsze posiedzenie swoje.

— *Constitutionnel* pisze: „Wiadomości, rozszerzane o sprawie Neuenburga, są dwójakiego rodzaju; jedne z nich odnoszą się do przygotowań wojskowych, i niepodobna zaprzeczać, że tak jedna jak i druga strona zdaje się gotować do walki. Ale to pewna zarazem, że dyplomacya niewyrzekła jeszcze ostatniego słowa. Donosiliśmy niedawno, i wiadomość ta potwierdziła się, że przedsięwzięta z początkiem tego tygodnia próba pojednania była bezskuteczna; ale artykuł w dzienniku *La Suisse* oświadcza, że nienastąpi bezwarunkowe odrzucenie układów. Dziś mówią o porozumieniu czterech mocarstw, które razem z Prusami podpisały protokół londyński, względem ułożenia noty do rady federacyjnej, i dodają, że Prusy potwierdziły poprzednio zawarte w tej nocy propozycje. W takim razie możnaby się słusznie spodziewać spokojnego załatwienia tej sprawy.“

Paryż, 30. grudnia. Dzisiejszy *Monitor* donosi: „Jutro we środę zbiorą się pełnomocnicy na konferencyę, by porozumieć się względem uchylecia trudności, jakie stały dotąd na przeszkodzie wykonaniu niektórych artykułów traktatu pokoju.“

Belgia.

(Czynności Senatu. — Nowiny dworu.)

Bruksela, 27. grudnia. Najważniejsze uchwały powzięte na dzisiejszem posiedzeniu senatu są następujące: Przyzwolenie na budżet dróg i środków na rok 1857, na kredyt nadzwyczajny 6 milionów dla departamentu budowy publicznych, ulepszenie i przysporzenie materiału do kolei żelaznej, a w końcu jednomyślnie przyjęcie wotowanej niedawno w Izbie prowizorycznej ustawy o żywności.

— Dnia 27. b. m. wieczór był Dwór królewski na przedstawieniu „Nieszporów sycylijskich“ w „Théâtre Royal.“ Od pamiętnego 21. lipca nie było jeszcze w teatrze tak świetnego zebrania. Familia królewska przybyła w połowie aktu drugiego, a wszyscy obecni powitali ją z uniesieniem radości. Obok Jego król. Mości siedziała Jej królewicz. Mość księżniczka Karolina, przy niej najdosłojniejszy Arcyksiążę Ferdynand Maxymilian a dalej Jej królewicz. Mość księżna brabancka. JJ. królewicz. MM. książę brabancki i hrabia Flandryi zajmowali krzesła w drugim rzędzie. Większa część ministrów, ciała dyplomatycznego, dygnitarzy i oficerów w mundurze galowym, tudzież damy w strojach bogatych i gustownych, znajdowały się w lożach pierwszego rzędu. Oddalającą się z teatru familię królewską pożegnano z wyrazem uszanowania i serdecznej życzliwości.

Szwajcaryja.

(Propozycje w sprawie Neuenburskiej. — Przygotowania wojenne Szwajcaryi. — Okolnik z przestrzeżeniem porządku publicznego.)

Z Berny donoszą z 27. grudnia. Propozycje rady związkowej w sprawie neuenburskiej są takie:

1) Rada związkowa przystanie w zamiarze spokojnego załatwienia sprawy neuenburskiej w równy jak potąd sposób na wszelkie środki zgadzające się z honorem i godnością Szwajcaryi, i któreby doprowadzić mogły do uznania niezawisłości Neuenburga od jakiegokolwiek związku zewnętrznego.

2) Nakazany od rady związkowej zaciąg wojskowy i inne środki bezpieczeństwa otrzymują zupełne potwierdzenie. Poleca się jej nadto wydanie także i dalszych rozporządzeń, by w razie, gdyby do załatwienia zgodnego nieprzyszło, poczyniono wszelkie możliwe uzbrojenia ku obronie ojczyzny. Na potrzebne w tej mierze wydatki przyzwala się na kredyt nadzwyczajny.

3) Radę związkową upoważnia się do zaciągnięcia jednej lub kilku pożyczek na rachunek federacyi w sumie najwięcej do 30 milionów franków, i do zawarcia stanowczej w tej mierze umowy.

4) Poleca się radzie związkowej ogłosić uchwałę tę kantonom i ludności szwajcarskiej w sposób odpowiedni.

W razie potwierdzenia propozycyi powyższych przez obie rady, proponuje dalej rada związkowa wybor wodza naczelnego wojsk już stojących i zebrać się jeszcze mających, tudzież szefa sztabu, a którym to wyborem zająć się ma zjednoczone zgromadzenie związkowe.

W końcu niech będzie wolno radzie związkowej wyrazić życzenie, by ze względu na terażniejsze położenie ojczyzny zgromadzenie związkowe nie rozchodziło się po ukończonych obradach, lecz by się tylko odroczyło.

Dyrekcya sprawiedliwości i policyi kantonu berneńskiego wydała z kantonu p. Dowiat'a, autora artykułu wyzywającego i obraźliwego w dzienniku *Bieler Handelskurier*, i oznajmia o tem następującemi słowy: „Zbiega politycznego, który niepomyślnie dobrodziejstwa dozwolonego mu przytulku wystawia artykułem niepodpisanym godność narodu w świetle fałszywym, wydalono już z tej przyczyny z kantonu.“ Redaktora pisma innego, który po nastąpieniu już obwieszczeniu dyrekcyi policyjnej rozsianiem fałszywej pogłoski o przechowywaniu się Mazziniego w Bernie, „obudził przeciw sobie wyrażną niechęć władz i narodu całego,“ pociągnięto już za to do odpowiedzialności.

— Szwajcarski departament wojskowy zaleca okólnikiem z 25. grudnia gminom kantonów, układać czempredzej spisy domów i ludności, lokalów na strażę, warsztaty i szpitale, jako też stajen i liczby koni, i przedkładać je komendantom dywizyi.

Do Bazylei przybyła 26. wieczór jeszcze jedna kompania saperów berneńskich, 27. zrana kompania strzelców Obwalden, a około godziny 1. batalion berneński Scherz.

Korespondencya dziennika *N. Münchner Ztg.* z **Lindau** donosi: Przygotowania wojenne nieustają; przeszło 10.000 ludzi znajduje się już u granicy nad Renem, a w Szafhuzie i Steiu stoją bataliony i korpusy strzelców z kantonów Zuryku i Turgawy. Bataliony rezerwy są już uformowane i organizują się korpusy ochotników. Oddział artyleryi stoi w Frauenfeld, a pułk dragonów w Winterthur. Do Bazylei odezwał rozkaz względem ściągnięcia wojsk i obsadzenia granicy. Kilka batalionów i korpusów strzelceckich z kantonów Appenzell i St. Gallen przybyło koleją żelazną do Winterthur, z kąd udadzą się do Szafhuzy i Steiu. Zegluga parowa do Szafhury odbywa się bez przerwy i dowozy żywności są bardzo znaczne. Od czasu zwołania zaciągu niewolno Szwajcarom, wyjąwszy w nagłych sprawach, opuszczać Szwajcaryi, i nawet we dworcach kolei odbywa się ścisła kontrola.

— Najnowszy okolnik rady związkowej do rządów kantonalnych Szwajcaryi zwraca uwagę ich w szczególności na służbę policyjną i poleca baczość na szpiegów i „Agents provocateurs,“ którzy jak słychać rozprószyli się po kraju. Dalej stoi w tym okolniku:

Z drugiej zaś strony zdaje się nam być również rzeczą konieczną zapobiedz temu według możliwości naszej, by cudzoziemcy nie knowali na ziemi naszej spisków niebezpiecznych na szkodę państw innych. Zachowaniem się naszym powinniśmy okazać, że sprawa nasza jest narodowa i że z honorem stajemy w obronie prawa naszego, tudzież że czynem odpieramy obwinienie, jakobyśmy byli tylko narzędziem obcych zamiarów demagogicznych. Uprasza się przeto rządy kantonalne, by w razie wypadku nowych zbiegów politycznych do kraju niewpuszczały, znajdujących się już teraz starannie obserwowany i im polecił, że wystrzegają się mają wszelkich manifestacyi politycznych, tudzież wszystkich tajnych zabiegów, gdyż w razie przeciwnym — co najmniej, wydaleniu będą z kraju. W końcu wyrażamy jeszcze to życzenie, by rządy kantonalne usilnie tego wpływem swym przestrzegały, aby prasa szwajcarska traktowała rzeczy poważnie i z godnością, wystrzegając się wszelkich gminnych i nieprzyzwoitych wyrazów, jak niemniej i hardych wyzywau.

Włochy.

(Ułaskawienia w Papieżkiem. — Wybuch prochowni.)

Podług dziennika *Univers* ułaskawił Papież w najnowszym czasie 36 członków byłej konstytuancyi rzymskiej i 24 oficerów wojska republikańskiego, którzy byli wykluczeni z amnestyi w roku 1849 za to, że częścią wotowali a częścią wykonali doczesną detronizacyę Papieża. *Univers* dodaje przytem, że ułaskawienia te niemogą być liczniejsze dlatego, ponieważ wiele osób zawikłanych w wypadki z roku 1849, nienależało do państwa kościelnego, a inni skazani za zbrodnie cywilne, jako to zamach na osobę i własność, niemogą w drodze łaski odzyskać swoich praw cywilnych.

Gazz. di Genova podaje następujące szczegóły o eksplozyi prochu w **Neapolu**: „Przyczyna tego nieszczęścia była przypadkowa; 17 osób straciło przytem życie, liczba ranionych niewiadoma jeszcze dokładnie. Nieszczęście byłoby niczynie większe; gdyby nie to, że eksplozya nastąpiła w południe, kiedy większa część robotników była

nieobecna. Szczatki belków i murów rozleciały się daleko, ale szczęściem po największej części ku stronie morza. W całym mieście naliczono 200.000 popękanych szyb.“

Niemce.

(Przedłożenie floty pruskiej. — Zakupno koni.)

Berlin. 28. grudnia. Król. pruską notę w sprawie Neuenburga z 8. grudnia przedłożył pruski pełnomocnik przy sejmie związkowym, pan Bismark-Schoenhausen zgromadzeniu związkowemu na posiedzeniu z 18. b. m., dołączając do niej dalsze oświadczenie rządu pruskiego.

Dnia 27. z. m. wieczór otrzymali członkowie berlińskiej deputacji miejskiej jak najspieszniej wiadomienie, że na posiedzeniu mającym się odbyć w następujący czwartek ma przyjść pod obrady sprawa względem przyzwolenia sumy 40.000 talarów na zakupno koni w razie zruchożenia armii.

Rosya.

(Odczyty e. k. akademii wojskowej. — Ułaskawienia. — Nadzór nauk żydowskich dzieci — Wybory. — Oświadczenie względem cła na Zundzie.)

J. M. Cesarz dozwolił, żeby wszyscy generałowie i oficerowie wyżsi mogli bez osobnego pozwolenia przychodzić na odczyty ces. akademii wojskowej, lecz ztąd niewynikną dla nich jeszcze te prawa i korzyści, jakie tym oficerom przysługują, którzy wprzód egzamin złożyli.

Roku 1847 wykryto w jednym departamencie senatu wielkie nadużycia, i z tej przyczyny oddalono znaczną liczbę urzędników. Jednemu z tych radczy państwa panu Ignatyew dozwolił Cesarz wstąpić znów do służby publicznej.

Regulaminem niedawno wydanym poddano pod dozór szczególny naukę prywatną dzieci żydowskich. Tym sposobem chciano temu zapobiedz, by dzieci niepopadły w ręce nauczycieli niezdolnych, i by ich lepiej wychowywano.

Z Jekatarynosławia donoszą, że wybory szlacheckie odbyły się miesiąca zeszłego w należytem porządku i z powszechnym udziałem. Przy tej sposobności odbyły się różne festyny, i wszyscy żyją w nadziei lepszych czasów. W gubernii tej budują teraz przy pomocy rządowej wodociągi bardzo dla tej krainy potrzebne.

Jeden z berlińskich dzienników zawiera następującą treść oświadczenia, jakie pełnomocnik rosyjski, p. Tengoborski podał do protokołu na konferencyach względem cła na Zundzie:

„Upoważniony jestem do oświadczenia, że gabinet cesarski przyjmuje trzy propozycje przedłożone ze strony rządu duńskiego na pierwszej konferencji, a to pod wszelkiem zastrzeżeniem co do liczb, na jakich obliczenia opierać się będą i co do kwoty wynagrodzenia. Mianowicie zaś: 1) zasadę odkupu; 2) by cło ustanawiano ze względem na banderę okrętową, i 3) by cło pobierano w jednej połowie od towarów przywozowych, a w drugiej od wywożonych Zundem towarów.“

Turcya.

(Zajęcie z Persjami.)

Dziennik *Pays* donosi: „Między Persją i Portą zaszło także nieporozumienie. Persowie zajęli jakaś włość turecką w okolicy Van, zabili czterech poddanych otomańskich a kilku innych ranili. Porta zaniósła natychmiast reklamacyę, ale ambasada perska utrzymuje, że wieś zajęta należy do Persyi.“

Azya.

(Manifest Persyi. — Doniesienia rządowe o zajęciu Heratu. — Przyjazne stosunki Francyi z Anamem i Siamem.)

Podług doniesień z **Teheranu** ogłosiła tamtejsza gazeta urzędowa na dniu 25. paźdz. rodzaj raportu o zdobyciu Heratu, co jednak można uważać także za usprawiedliwienie w obec zagranicy lub za manifest do kraju. Powiedziano w nim bowiem, że rząd perski dlatego tylko zajął Herat, ażeby miasto to wbrew traktatom istniejącym między Persją, Afganistanem i Anglią, niedostało się w ręce Khana Kandahary, Dost Mohameda. Zarazem zaś oświadcza raport, że rząd perski gotów jest wyrzec się swej zdobyczy pod warunkiem, jeśli Anglia w Kandaharze, Afganistanie i Heracie użyje sama potrzebnych środków, by zagwarantować Persyi, że każdy z tych krajów pozostanie na przyszłość pod własnym rządem. W razie zaś, jeśli Anglia nieprzystąpiła na ten warunek, oświadcza Szach, że pokłada nadzieję swoją w pomocy lub pośrednictwie innych mocarstw, a jeśli te go zawiodły, w opiece Boga.

Gazeta tryestyńska zawiera następujące doniesienia o wypadkach w Persyi.

Urzędowa gazeta Teherańska zawiera wiadomość o zajęciu Heratu. Zdarzenie to, tak ważne dla Persyi, było znane już w Teheranie 2. listopada, ale ogłoszono je dopiero 7go. Naczelnym komendant Murad Mirza podał w swym raporcie następujące szczegóły: Wojska, które broniły Heratu, zostały po części rozbrojone, i załoga składa się teraz z 8 pułków, które dla zapobieżenia wszelkiemu napadowi w stosowny sposób rozłożone zostały. Ich punktem alarmowym jest wielki bazar. Murad Mirza zakazał jak najsurowiej uciążać mieszkańców; kilka nadużyć ukarano przykładnie.

Naczelnym komendant postępuje w ogóle w duchu swego rządu bardzo wspaniałomyślnie, i wpływa tym sposobem bardzo korzystnie na usposobienie ludności. Issa Khan, który od czasu ucieczki Mohameda Jussufa mienił się władcą Heratu, niepoprzestał po kapitulacji na własnym poddaniu tylko, ale wezwał także za swoim przy-

kładem najznacniejsze familie w Heracie i okolicy. Murad Mirza ocenił godnie tę roztropność, i pochwaliwszy Issę Jussufa publicznie za jego waleczność, porucił mu naczelną komendę nad załogą perską. Reszta armii perskiej pozostała w stacyach obleźniczych. Ruchome kolumny przeciągają krajem we wszystkich kierunkach z Kandahary. Mówiono także o obsadzeniu miasta Furrak w Kubulu, w pobliżu którego ma się znajdować Gulab Hajder Khan, syn Dost Mohameda, i słychać, że wojska perskie niedoznały żadnego oporu.

W Teheranie sprawiło wielkie wrażenie następujące pismo Szacha do Sadrazama Mirzy Agi Chana: „Od dzisiaj 2. Rebi-ul-ewel jesteś moim wielkim wezyrem (Sadrazamem); mianuję Cię dla siebie i dla moich następców nieograniczonym i stałym namiestnikiem (Vekil i Mutlak). Masz prawo robić wszystko, co uznasz za dobre, i nadaję Ci nieograniczoną władzę we wszystkich sprawach państwa, ponieważ złożyłeś mi największe dowody przywiązania i patriotyzmu. Bądź pewnym mej pomocy; utrzymam Cię do ostatniej chwili mego życia. Ponieważ zbliżają się ważne wypadki (list ten pisany był przed zdobyciem Heratu) bądźmy mężnymi; ja niezapomnę nigdy ani o Tobie ani o moim honorze.“

We dwa dni potem nadeszła wiadomość o zdobyciu Heratu, i Szach, by okazać wielkiemu wezyrowi w godny sposób swoją wdzięczność, zwołał do pałacu wszystkich książąt i dygnitarzy, i nadał w ich obecności Mirzie Adze Khanowi kosztowne futro, które nosił jeden z przodków Szacha. Suknia ta jest bogato haftowana i wysadzana brylantami. Potem odprowadzono wielkiego wezyra z wielką paradą śród szeregów armii do jego pałacu.

Urzędowa gazeta teherańska powiada o stosunkach z Anglią: Rząd perski żywi najlepsze uczucia względem tego mocarstwa, a dowód tego w tem, że pojawienia się okrętów angielskich w odnodze perskiej nie będzie uważał za krok nieprzyjacielski, ale Persowie będą umieli odeprzeć każdy atak.

Wiadomości w *Monitorze floty* i w dzienniku *Constitutionnel* donoszą, że pan Montigny, francuski konsul w Szanghaji, któremu poruczono misję do Siamu i Anamu, wyjechał po otrzymaniu pomyslniej odpowiedzi u Cesarza Anamu 8. września i przybył do Hue 12. czy 15. września. Hue czyli Hoe jestto stolica Anamu (to jest zachodniego kraju; nazwa Cochinchina nieznana jest w kraju) i rezydencya Cesarza, a przytem jedna z najsilniejszych twierdz w Azji, mająca doskonałe położenie, ludwisarnię, warsztat okrętowy i do 60.000 mieszkańców. Największe i najważniejsze miasto handlowe tego państwa jest Saigon o 180.000 mieszkańców, także i to miasto jest silnie obwarowane i ma znaczne warsztaty okrętowe. — Rząd anamski uzbraja teraz najpotężniejszą armadę, jaką kiedykolwiek widziano na wodach indo-chińskich. Uzbrojenia te są podług *Monitora floty* wymierzone przeciw Cesarzowi chińskiemu i wojska anamskie mają zamiar wylądować na brzegach Peczyla, gdzie leży Peking. Dyplomatyczne stosunki między dworami w Pekingu i Hue są już od dawna zerwane. Flota anamska ma składać się z 1200 okrętów wojennych, podzielonych na trzy klasy; statki pierwszego rzędu mają po 50 do 60 dział; do drugiej klasy należą galary żaglowe, a trzecia klasa przeznaczona jest do transportowania wojsk i żywności. Flota składa się z trzech dywizyi, każda pod dowództwem admirała, a całą flotą dowodzi książę Ghia-Khang, którego bandera powiewa na okręcie „Menak-Khong-Sih“ (władca morza) o 62 działach i złożonych masztach i żaglach. Nad samą rzeką Hue pracuje teraz w warsztatach okrętowych i arsenalach przeszło 100.000 robotników. Anam zawdzięcza swoją potęgę Cesarzowi Gya-Long, który przy końcu zeszłego wieku przyjął w służbę kilku Francuzów, a między tymi panów Chaigneau, Dayot i Vannier wyniósł na najwyższe godności w państwie. Oni obwarowali miasto na sposób francuski, pozakładali warsztaty okrętowe, arsenały, ludwisarnie i t. p. i państwo to stało się pierwszym mocarstwem na owych wodach. Armada anamska ma w kwietniu wyruszyć na morze. Na przyszłe lato więc, jeśli uiezajdą jakie przeszkody, dowiemy się o wielkiej bitwie morskiej, a może nawet o pochodzie Anamitów na Peking, gdy tymczasem także Anglicy, Francuzi i Amerykanie przygotowują interwencyę w sprawie chińskiej.

Traktat handlowy, który pan Montigny zawarł z Siamem, jest podług dziennika *Constitutionnel* ułożony na tych samych podstawach, na jakich opierają się traktaty handlowe Siamu z Anglią i Północną Ameryką. Pan Montigny miał zarazem uzyskać znaczne względy dla misjonarzy katolickich, jako też przyrzeczenie, że naukowe ekspedycje dla zbadania kraju znajdą wszelką pomoc. Obadwaj władcy sprzyjają cywilizacji europejskiej i niesprzeciwiają się rozszerzaniu chrześcijaństwa, gdy tymczasem w Anamie dopuszczano się dotąd największych prześladowań. Francya zostawała już w 17. wieku w bezpośrednich stosunkach dyplomatycznych z Siamem. Napoleon III. naśladuje teraz wszędzie co do Azji politykę Ludwika XIV.

Doniesienia z ostatniej poczty.

Paryż, 1. stycznia. *Constitutionnel* donosi, że posiedzenie konferencji trwało do piątej godziny po południu; w sobotę a najpóźniej w niedzielę będzie drugie posiedzenie.

Londyn, 30. grudnia. Wiadomość, że lord Palmerston nieprzyzwolił na wynagrodzenie Rosyi za Bolgrad jest bezzasadna. Uгода względem której już się porozumiano, a którą zapewne przyjmie konferencya, zasadza się na zaszczytnej dla wszystkich stron komplanacyi i na przyznaniu stosownego wynagrodzenia Rosyi.

Berna, 30. grudnia. Zgromadzenie związkowe odroczyło się na czas nieoznaczony. — Poseł Cesarza Napoleona niewystępuje w charakterze urzędowym.

Berna, 1. stycznia. Otwarcie procesu neuenburgskiego odroczone na dzień 19. b. m. Słychać, że do Berlina ma odjechać deputacja rojalistów neuenburgskich z prośbą do rządu pruskiego żeby zaniechał kroków wojennych. Pogłoski o pośrednictwie angielskiem i francuskim utrzymują się, przytem wzmaga się otucha, że do wojny nieprzyjdzie. Kapitaliści szwajcarscy ofiarują rządowi znaczne zasiłki pieniężne.

Wiadomości handlowe.

(Targ Ołomuniecki na woły.)

Ołomuniec, 24. grudnia. Spęd była rzeźnego na dzisiejszym targu liczył w ogóle 40 sztuk. Mianowicie przypędzili: Chaim Faber i Jakób Goldmann z Nowego Sącza, obydwu po 9 sztuk, Aron Krämer z Radomyśla 14 sztuk, i w drobniejszych partyach 8 sztuk. — Stosunkowo do tuszy była nie zaszła znaczna zmiana w cenach. Za parę wołów mogącą ważyć 680 f. mięsa a 60 f. łożu płacono 382 złr. 30 kr. w. w. Za parę ważącą 520 f. mięsa a 20 f. łożu płacono 225 złr. w. w. Przeciętą ceną za parę ważącą 600 f. mięsa i 50 f. łożu była 315 złr. w. w. Na przyszły tydzień mają przypędzić z Galicyi do 400 sztuk wołów.

Kurs lwowski.

Dnia 3. stycznia.

	gotówka		towarem	
	złr.	kr.	złr.	kr.
Dukat holenderski	4	49	4	52
Dukat cesarski	4	52	4	55
Półimperyj zł. rosyjski	8	27	8	30
Rubel srebrny rosyjski	1	38	1	39
Talar pruski	1	33	1	34 1/2
Polski kurant i pięciozłotówka	1	12	1	13
Galicyj. listy zastawne za 100 złr. } Galicyjskie obligacje indemnizacyjne } 5% Pożyczka narodowa }	81	10	81	40
	76	—	76	25
	82	23	83	15

Kurs giełdy wiedeńskiej.

Dnia 2. stycznia o pierwszej godzinie po południu.

Pożyczka narodowa 5% 83 3/4 — 83 7/8. Pożyczka z r. 1851 S. B. 5% 90. — 91. Lomb. wen. pożyczki z 5% 95 — 95 1/2. Obligacje długu państwa 5% 81 1/8 — 82, detto 4 1/2% 70 1/2 — 71, detto 4% 63 1/2 — 64, detto 3% 49 1/2 — 50. detto 2 1/2% 40 1/2 — 40 3/4, detto 1% 16 1/4 — 16 1/2. Oblig. Glogn. z wypłatą 5% 95 — —. Detto Oedenburgs. z wypł. 5% 93 — —. Detto Peszt. 4% 94 — —. Detto Medyol. 4% 93 — —. Obligacje indemn. niższ. austr. 5% 87 — 87 1/2. Galic. i węgier. 5% 76 1/2 — 77. Detto innych krajów koron. 84 1/2 — 85. Obl. bank. 2 1/2% 60 1/2 — 61. Pożyczka loter. z r. 1834 273 — 274. Detto z r. 1839 129 — 129 1/2. Detto z r. 1854 107 1/8 — 107 3/8. Renty Como 13 1/4 — 13 1/2.

Galic. list. zastawne 4% 80 — 81. Póln. Oblig. Prior. 5% 85 1/2 — 86. Glognickie 5% 80 — 81. Obligacje Dun. żeglugi par. 5% 83 — 84. Oblig. Lloydów (w srebrze) 5% 90 — 91. 3% Prior. obl. tow. rząd. kolei żelazn. po 275 frank. za szt. 116 — 117. Akcyj bank. narodowego 1041 — 1043. Akcje c. k. uprzyw. towarzystwa kred. 319 — 319 1/4. Akcje niż. austr. tow. eskomp. 116 — 116 1/2. Detto Budzyniecko-Lincko-Gmundzkiej kol. 262 — 263. Detto póln. kolei 241 — —. Detto tow. kol. żel. za 500 frank. 325 — 325 1/4. Detto tow. żegl. parowej 571 — 573. Detto 13. wydania 569 — 570. Detto Lloydów 433 — 435. Peszt. mostu łańcuch. 77 — 79. Akcje młyn. parowego wiedz. 76 — 77. Detto Pressb.-Tyrnawskiej 1. wydania 30 — 32. Detto 2. wydania 40 — 42. Esterhazego losy 40 złr. 70 — 70 1/2. Windischgrätza losy 22 1/2 — 22 3/4. Waldsteina losy 24 3/4 — 25. Keglevicha losy 11 3/4 — 12. Ks. Salma losy 39 3/4 — 40. St. Genois 36 7/8 — 37. Palffego losy 38 1/4 — 38 1/2. Clarego 38 3/4 — 39.

Amsterdam 2 m. 89 1/4. — Augsburg Uso 107. — Bukareszt 31 T. 264 — —. — Konstantynopol 31 T. — —. Frankfurt 3 m. 105 7/8. — Hamburg 2 m. 78 5/8. — Liwurna 2 m. 106 1/2 l. — Londyn 3 m. 10. 18 1/2. — Medyolan 2 m. 105 1/4. — Paryż 2 m. 123 3/8. — Cesarzskich ważnych dukatów agio — — 9. — Napoleondor 8 14 — —. Angielskie Sover. 10 21 — —. — Imperyal Ros. 8 30 — —.

Telegrafowany wiedeński kurs papierów i weksli.

Dnia 3. stycznia.

Oblig. długa państwa 5% 81 15/16; 4 1/2% 71 1/2; 4% —; 4% z r. 1850 — 3% —; 2 1/2% —. Losowane obligacje 5% —. Losy z r. 1834 za 1000 złr. 274; z r. 1839 —. Wied. miejsko bank. —. Węgiers. obl. kamery nadw. —. Akcyj bank. 1040. Akcje kolei póln. 2390. Glognickiej kolei żelaznej —. Oedenburgskie —. Budwajskie —. Dunajskiej żeglugi parowej 571. Lloyd —. Galic. listy zast. w Wiedniu —. Akcje niższo-austr. Towarzystwa eskomptowego a 500 złr. — złr.

Amsterdam l. 2 m. —. Augsburg 107 3 m. —. Genua — l. 2 m. Frankfurt 105 7/8 2 m. —. Hamburg 78 5/8 2 m. —. Liwurna — l. 2 m. Londyn 10 — 19. 2 m. —. Medyolan 105 1/8. Marsylia —. Paryż 123 1/2. Bukareszt 264. Konstantynopol —. Smyrna —. Agio duk. ces. 9 1/4. Pożyczka z r. 1851 5% lit. A. —; lit. B. — Lomb. —. 5% niż. austr. obl. indemn. —; innych krajów koron. 76 15/16. Renty Como. —. Pożyczka z r. 1854 —. Pożyczka narodowa 83 3/4. C. k. austr. akcje skarb. kolei żelaz. po 500 fr. — fr. Akcje c. k. uprzyw. zakładu kredyt. 318 1/4. Hypotekar. listy zastawne —. Akcje zachodniej kolei żelaznej —.

Przyjechali do Lwowa.

Dnia 3. stycznia.

Hr. Baworowski Włod., ze Strusowa. — Hr. Komorowski Ign., z Chorobrowa. — PP. Jendrzewicz Dawid, z Glińska. — Pawlikowski Lean., z Majdanu. — Kiedziński Jul., z Mereszczowa. — Osmiałowski Szymon, z Janczyzna. — Skrzyszewski Michał, z Belzca. — Głowacki Wład., z Kozówki. — Torosiewicz Emil, z Zastawiec. — Torosiewicz Maur., z Ostrowa. — Polanowski Aleks., z Moszkowa. — Karczewski Feliks, ze Żółkwi. — Małachowski Zyg., z Tarnopola.

Dnia 4. stycznia.

Hr. Skarbek Alfr., z Majdanówki. — PP. Orkysz Rudolf, doktor praw, z Wiednia. — Ryński Leop., z Horyhląd. — Winogrodzki Albin, ze Zbaraża. — Strzelecki Jan, z Kukizowa. — Obniski Wik., z Mycowa. — Raciborski Michał, adwokat kraj., z Łukawca. — Bogdanowicz Józef, z Reklina. — Brezany Maur., z Koneczak. — Komarnicki Bol., z Łosiowa. — Flondor Jaroki, z Ilnicy.

Wyjechali ze Lwowa.

Dnia 3. stycznia.

Hr. Siemiński Wilhelm, do Stryja. — Hr. Dzieduszycki Miecz., do Zborowa. — Br. Brunicki Alb., do Stryja. — PP. Dobrzański Jul., do Milatyna. — Stecher de Sebenitz Jan, c. k. sekretarz namiestn., do Żółkwi. — Strzelecki Jan, do Kukizowa. — Wopatery, c. k. pułkownik, do Złoczowa.

Dnia 4. stycznia.

Hr. Stadnicki, do Przemysła. — PP. Wysocki Baz, ces. ros. kapitan i Cywiński Jędrzej, do Dembicy. — Wasilewski Teofil, do Rzeszowa. — Starzyński Stan., do Derewni. — Skrzyszewski Michał, do Belzca. — Wiktor Tad., do Szczereca. — Warzecha, c. k. kapitan i Dr. Błotnicki Lud., adwokat kraj., do Złoczowa. — Jędrzejowicz Kaz., do Czapel.

Spostrzeżenia meteorologiczne we Lwowie.

dnia 2. stycznia.

Pora	Barometr w mierze parys. sprowadzony do 0° Reaum.	Stopień ciepła według Reaum.	Stan powietrza wilgotnego	Kierunek i siła wiatru	Stan atmosfery
6. god. zrana	326.15	+ 1.1°	83.7	połud.-zach. mier.	pochmurno
2. god. popoł.	326.22	+ 2.5°	85.2	"	"
10. god. wiecz.	325.87	+ 1.2°	86.1	"	pogoda

T E A T R.

Dziś: Komedya polska: „Falszywy wielki ton,” czyli: „Sposób poprawienia mężów.”

Dnia 3. stycznia 1857 r. wyciągnięto w c. k. urzędzie loteryjnym lwowskim następujące pięć liczb:

53. 20. 7. 63. 44.

Przyszłe ciągnięcia nastąpią dnia 17. i 28. stycznia 1857 r.

KRONIKA.

Siódma lista składek z wykupna kart uwalniających od powinszowań nowego Roku:

Złożyli: PP. wyżsi radcy finansowi: Karol Eminger 3r.; Dr. Malinkowski 2r.; radcy finansowi: Oliwa 1r.; Lichtner 1r.; Roder 1r.; Drak 1r.; Dötzt 1r.; pp. sekretarze finansowi: Rudolf 1r.; Pawłowski 1r.; pp. Nawratil, c. k. radzca kameralny 1r.; hr. Cavriani, c. k. radzca namiestnictwa 2r.; Hofmann, c. k. radzca gubernialny 1r.; Ludwik Veltzé, c. k. dyrektor poczt 2r.; Szczepkowski, c. k. adjunkt pocztowy 1r.; Hochleitner, c. k. komisarz pocztowy 1r.; Tomaszewski, c. k. administrator pocztowy 1r.; Miskiewicz 40k.; Kobsin 40k.; Lachowicz 40k.; Astleitner 20k.; Kornetzky 20k.; Lerch 20k.; Semenowicz 20k.; Lewicki 20k.; Hrdliczka 20k.; Dworski 20k.; Kasperski 20k.; Berka 1r.; Aniolowicz, c. k. major 1r.; Schüttler, c. k. kapitan 30k.; Schäffer, c. k. porucznik 20k.; Łukasz Strassak 2r.; profesor Malecki 3r.; Schubuth, kupiec 2r.; Köhler 1r.; A. Wilczyński 1r.; Emil baron Schotten 1r.; Dr. Orzechowicz 2r.; profesor Wolfel 1r.; Smutny 1r.; Wang 1r.; Müller 1r.; Buschak 1r.; Napadiewicz 1r.; Osias Nierenstein 5r.; Barrach Rappaport 1r.; Ignacy Leśniewicz 1r.; Kukalski 1r.; baron Moszyński 1r.; Kuhn 2r.; Podlewski 1r.; Kosma 1r.; Schnürich 1r.; Breicha inżynier 1r.; Dąbski 1r.; F. M. Dubs 1r.; Baczynski 1r.; Sopuch 1r.; Burzyński 1r.; N. N. 2r.; N. N. 2r.; N. N. 1r.; N. N. 2r.; Czak 30k.; Wieden 30k.; Hebling 20k.; Rozsa 20k.; Edward Mende 20k.; Rzehatschek 1r.; Bauer 10k.; Rakay 10k.; Gatter 10k.; Pecher 10k.; Matke 20k.; Birner 10k.; Schrammel 30k.; Dr. Beiser 10k.; Jan Bortnik 20k.; Kübel 10k.; Necheles 20k.; Roth 40k.; Zafigurski 10k.; Rużycki 10k.; Zatto 20k.; Alscher 12k.; Zielkiewicz 12k.; Teiller 30k.; Siegel 3k.; Plechowski 20k.; Wagner

30k.; Gruhl 20k.; Dr. Slama 30k.; N. N. 30k.; Voigt 20k.; Chitry 30k.; Schwarz 10k.; Budyński 20k.; D. 20k.; Schneider 20k.; Mrazek 20k.; Kollarz 20k.; Schneider 20k.; Nikorowicz 12k.; Winnicki 10k.; N. N. 10k.; Dzierżyński 30k.; Jo. Schmidt 30k.; pani Schmidt 1r.; Marya Lewicka 2r.; Witzing 1r.; Czaykowska 2r.; Bakowska 1r.; Sulowska 30k.; Emilia Złobitzka 30k.; Schmieđt 20k.; Cyrańska 10k.; Wyk 20k. — Razem 79r.9k. m. k. Do tego suma poprzedzających składek 444r.15k. — Ogółem 523r.24k. m. k.

— Z Turynu piszą z 21. z. m.: Na początku roku 1856 odkrył emigrant rzymski dr. Masi w posiadłości swej pod Castiglione na pogórzcu Riviera di Levante pokłady rudy miedzianej. Obfitość jej była widoczna, a dokopawszy się do głębokości 40—50 metrów, okazało się, że pokłady te są nadzwyczaj bogate. Dr. Masi odprzedał już te kopalnie bankowi szwajcarskiemu w Genewie za 5 milionów franków, i zawarł już podobno umowę w tym względzie z dyrektorem tego banku p. Jakóbem Fazy.

— W Woolwich przedsiębrano nowe próby dla doświadczenia siły strzałów działowych na żelazo kute. Strzelano do ściany 12 stóp długiej, 14 stóp szerokiej, ustawionej z grubych, 20calowych i dobrze powiązanych ze sobą balków na kształt zrębu okrętowego, i wszystko to pokryto czterma kutami blachami żelaznymi, każda po 4 cali grubości. Ścianę nachylnono pod kątem 8miu stopni. Dano 24 wystrzałów z dział 68funtowych z nabojem 16 funtów prochu i kulami po części lanemi, częścią zaś kutemi, z odległości 600 i 400 jardów (1800 i 1200 stóp). Trafilo kul 21; z tych 9 kutych całkiem się spłaszczyło, lane popękały, a tylko jedna przebiła okucie żelazne i zastrzegła w drzewie.